

GEBRAUCHSANWEISUNG

Wärmeschublade

DE

ODW61AS0

ODW61BS0

ODW61SS0

Inhaltsverzeichnis

Benutzte Piktogramme	3	Vorbereitung	11
Sicherheitsvorschriften	4	Geräteabmessungen	11
Verwendung	6	Einbaumaße	11
Betrieb	7	Einbau	12
Aufwärmzeit	8	Umweltschutz	13
Installation	9	Entsorgung von Gerät und Verpackung	13
Sicherheit	9	13 FÜR DEUTSCHLAND:	14

Bedeutung der Symbole in der Gebrauchsanleitung:

 INFORMATION!

Information, Rat, Tipp oder Empfehlung

 WARNUNG!

Warnung – Gefahr

 ELEKTROSCHOCK!

Warnung – Stromschlaggefahr

 HEIßE OBERFLÄCHE!

Warnung – heiße Oberfläche

 BRANDGEFAHR!

Warnung – Brandgefahr

Es ist sehr wichtig, dass Sie diese Gebrauchsanleitung aufmerksam durchlesen.

Sicherheitsvorschriften

 **WARNUNG!**

BITTE AUFMERKSAM LESEN UND SORGFÄLTIG AUFBEWAHREN!

EU

 **WARNUNG!**

Dieses Gerät und die zugänglichen Teile werden bei Gebrauch heiß. Berühren Sie die heißen Teile nicht. Halten Sie Kinder unter acht Jahren von dem Gerät fern, es sei denn, diese werden dabei ständig beaufsichtigt.

- DiesesGerätdarfvonKindernabachtJahren,wieauchvon Personen mit verminderten körperlichen, sensorischen und geistigen Fähigkeiten oder mangelhaften Erfahrungen und Wissen bedient werden, jedoch nur, wenn sie das Gerät unter entsprechender Aufsicht bedienen oder entsprechende Anweisungen über den sicheren Gebrauch des Geräts erhalten haben und die mit dem Gebrauch des Geräts verbundenen Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Kinder dürfen ohne Aufsicht von Erwachsenen das Gerät nicht reinigen oder Benutzerwartung am Gerät durchführen.
- **VerwendenSiezurReinigungdesGerätsniemalseinenDampf-Reiniger.** Reinigen Sie das Gerät nur im ausgeschalteten Zustand. Der Dampf eines Dampf-Reinigers kann an spannungsführende Teile gelangen und einen Kurzschluss verursachen.
- DasGerätvorderMontage, DemontageundReinigungoder wenn es unbeaufsichtigt ist, immer von der Stromversorgung trennen.
- EindefektesGerätkanneinenStromschlagverursachen.Schalten Sie nie ein defektes Gerät ein. Trennen Sie es von der Stromversorgung und wenden Sie sich an den Kundendienst.
- UnsachgemäßeInstallations-undWatungsarbeitenoderReparaturen sind gefährlich. Berühren Sie keine spannungsführenden

Anschlüsse und verändern sie nicht den elektrischen und mechanischen Aufbau des Geräts. Diese Änderungen dürfen nur von autorisierten und geschulten Fachkräften durchgeführt werden. Bei Defekt des Geräts, trennen Sie es bitte vom Stromnetz und kontaktieren den Kundendienst.

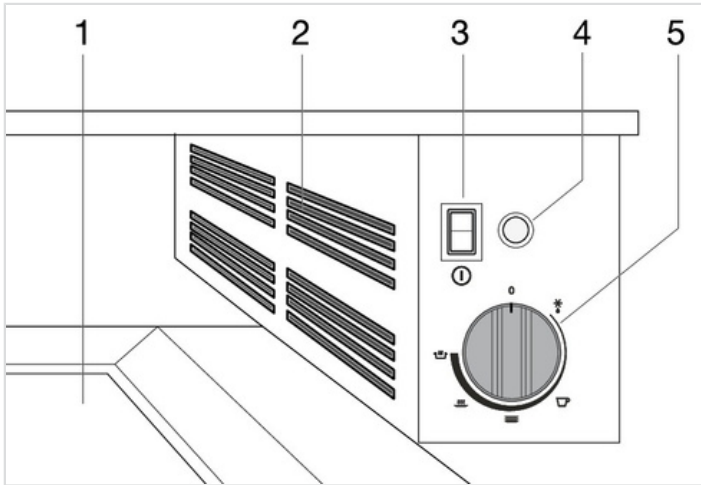
- Betreiben Sie das Gerät nicht mit nassen Händen oder bei Kontakt mit Wasser.
- Dieses Gerät ist nur für den PRIVATEN Haushalt und das häusliche Umfeld bestimmt.
- Auf das Gerät darf keine Dekorationsblende montiert werden, da es zur Überhitzung kommen kann.
- Das Gerät und seine zugänglichen Teile werden bei Verwendung heiß. Achten Sie darauf, die Heizelemente nicht zu berühren.



ELEKTROSCHOCK!

WARNHINWEIS: Wenn die Oberfläche Risse aufweist, schalten Sie das Gerät aus, um die Gefahr eines eventuellen Stromschlags zu vermeiden.

Verwendung



- 1 Anti-Rutsch-Matte
- . Lüfter und Erwärmung
- 2 Ein-/Ausschalter
- . Anzeigeleuchte
- 3
 - Blinkt, wenn das Gerät eingeschaltet ist.
 - Leuchtet, wenn das Gerät eingeschaltet und die Schublade geschlossen ist.
- 4
5. Drehknopf zum Einstellen der Temperatur.
 - Bei der eingestellten Temperatur handelt es sich um die Temperatur der Heizplatte unten in der Schublade, wenn diese leer ist. Eigene Messungen können davon abweichen und sind nicht dafür geeignet, die Genauigkeit der Temperatur zu kontrollieren.
 - Das Gerät erwärmt sich nur bei geschlossener Schublade.

Sie verfügen über einen Drehknopf zum EIN/AUS-Schalten und für die Temperatureinstellung. Der Drehschalter ist nur bei geöffneter Schublade sichtbar. Bei geschlossener Schublade können Sie an der Kontrollleuchte an der Vorderseite sehen, ob das Gerät eingeschaltet ist.

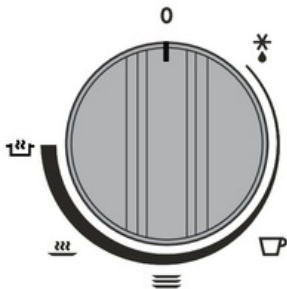
Stellen Sie das Geschirrodie Schalen mit Speisen in die Schublade.

Stellen Sie die gewünschte Temperaturein.

- Die Kontrollleuchte „unter Spannung“ beginnt zu blinken.
- Mit dem Temperaturschalter können Sie eine Temperatur zwischen 30°C und 80°C einstellen.

3. Schließen Sie die Schublade.

- Die Kontrollleuchte „unter Spannung“ leuchtet auf.



Symbol	Temperatur	Funktion	Verwendung
0	0	Aus Auftauen Auftauen	-
✱ ●	30°C 40°C	Vorwärmen von Trinkgeschirr.	Zum Auftauen von Lebensmitteln. Aufgehen lassen von Teig.
☕	50°C		Vorwärmen von Kaffeetassen.
≡	60°C	Vorwärmen von Geschirr.	Vorwärmen von Tellern und Schalen. Warmhalten von Speisen (Eier, Brot).
≡≡	70°C	Speisen warmhalten.	Warmhalten von Speisen (Fleisch, Fisch, Gemüse).
≡≡≡	80°C	Warm halten und aufheizen	Warmhalten und Aufwärmen von Speisen.

⚠️ WARNUNG!

Ein Schutzgitter verhindert Kontakt mit den Widerständen und dem Lüfter.

Aufwärmzeit

Die Aufwärmzeit für Geschirr hängt von mehreren Faktoren ab:

- Dem Material und der Materialstärke des Geschirrs.
- Dem Füllstand.
- Der Verteilung und Belastung.
- Der Temperaturregelung.

Es ist somit nicht möglich, im Vorhinein genaue Angaben zu machen.

Einige Richtwerte:

Bei einer eingestellten Temperatur von 60 °C beträgt die Dauer für eine gleichmäßige Erwärmung:

- des Geschirrs für eine Mahlzeit von sechs Personen ungefähr 30 min.
- des Geschirrs für eine Mahlzeit von zwölf Personen ungefähr 40 min.

Sie werden selbst herausfinden, welche Zeitdauer am besten für Ihr Geschirr geeignet ist.

Sicherheit

- DiesesGerätdarfnurvoneinemanerkanntenInstallateurangeschlossenwerden!
- DerelektrischeAnschlussmusdennationalenundlokalenVorschriftenentsprechen.
- DieWandsteckdoseundderSteckermüssenstetszugänglichsein.
- WurdedasNetzkabelbeschädigt,sollteesvomHerstellerodereinemautorisiertenServicetechniker ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.
- WennneinfesterAnschlussgewünscht wird,istfüreinenallpoligenSchaltermiteinemKontaktabstand von mindestens 3 mm in der Zuleitung zu sorgen.
- WennestationäresGerät nichtmiteinemAnschlusskabelundeinemSteckerodermitanderen Vorrichtungen ausgestattet ist, um das Gerät mit einer Kontakttrennung in allen Polen vom Versorgungsnetz zu trennen, die eine vollständige Trennung unter Überspannungskategorie-III-Bedingungen sicherstellen, so wird die Anleitung auf Folgendes hinweisen: In der festen Verkabelung muss eine Vorrichtung zum Abschalten entsprechend den Verkabelungsregeln eingebaut werden.
- ACHTUNG:ÖffnenSieniemalsdasGehäusedesGeräts.DasGehäusedarfnurvoneinem Kundendiensttechniker geöffnet werden.
- StellenSievordemAnschließen derSchubladesicher,dassalleKabelIhrerHaushaltselektrik einen ausreichenden Durchmesser besitzen, um das Gerät ordnungsgemäß mit Strom zu versorgen.
- VervollständigenSiealleelektrischenVerbindungen,bevorSiedasGeräteinbauen.
- UnsachgemäßeInstallations-undWatungsarbeitenoderReparaturen sindgefährlich.Diese dürfen nur von autorisierten und geschulten Fachkräften durchgeführt werden. Bei Defekt des Geräts, trennen Sie es bitte vom Stromnetz und kontaktieren den Kundendienst.
- Wenn dasGeräthintereinerMöbelfront(z.B.einerTür)eingebaut wird,schließendieseniemals, während es betrieben wird. Hinter der geschlossenen Möbelfront stauen sich Wärme und Feuchtigkeit. Dadurch können, Schublade, Umbauschrank und Fußboden beschädigt werden.
- VerwendenSienurOriginal-Ersatzteile.DieseerfüllendiegefordertenSicherheitsanforderungen.
- AchtenSiedarauf,dassdasGerätwedergekipptnochhochkant aufgestelltwerdendarf.Im Gerät ist eine Pumpe mit Öl verbaut. Beachten Sie hierzu die Montageanleitung.
- BeiMissachtungderSicherheitshinweiseund-warnungenübernimmtderHerstellerkeineHaftung für eventuelle Schäden.

Elektroanschluss

- DiesesGerät wurdefürdieKlasseIhergestellt,d.h.,dassesgeerdetwerdenmuss.
- ÜberprüfenSievordemAnschließen,obdieNetzspannungoderdieSteckdosemiteinerErdverbindung ausgestattet ist.
- ÜberprüfenSie,obdieLeistungderNetzeinspeisungmitdenWerten,dieaufdemDatenschild des Geräts angegeben sind, übereinstimmen.
- DasGerätistmiteinemSteckerversehen.BeachtenSiebeiderGeräteinstallation,dassdieser Stecker zugänglich bleiben muss.

Diese Warmhaltelade wurde entworfen, um von Privatpersonen im eigenen Haushalt verwendet zu werden. Sie ist ausschließlich zum Vorwärmen von Geschirr, Warmhalten von Speisen und zum langsamen Garen bestimmt. Jede andere Nutzung ist verboten und kann gefährlich sein. Der Hersteller lehnt jegliche Haftung im Falle unsachgerechter Nutzung ab.

Installation

Die Außenseite der Wärmeschublade kann in bestimmten Fällen bis zu 70 °C heiß werden (abhängig von der gewählten Temperatur und der Verwendungsdauer). Verwenden Sie Topflappen oder Ofenhandschuhe, um warmes Geschirr aus der Schublade zu nehmen.

WARNUNG!

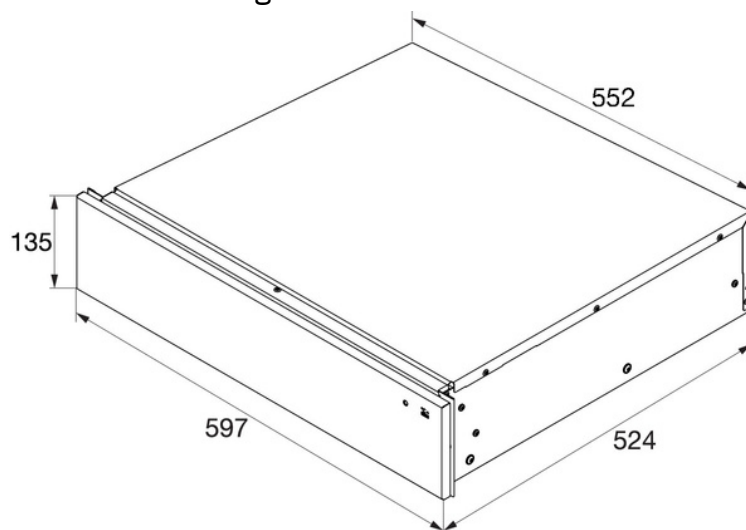
Wenn ein ortsfestes Gerät nicht mit einem Netzkabel und einem Stecker oder mit anderen Mitteln zur Trennung vom Versorgungsnetz mit allpoliger Kontakttrennung ausgestattet ist, die eine vollständige Trennung unter Bedingungen der Überspannungskategorie III ermöglichen, müssen die Mittel zum Trennen in die feste Verkabelung gemäß den Verkabelungsregeln integriert werden. Dies gilt auch für Geräte mit Netzkabel und Stecker, wenn der Stecker nach der Installation des Geräts nicht zugänglich ist. Diese Anforderung wird durch die Verwendung eines allpoligen Schalters mit einem Kontaktabstand von mindestens 3 mm in der Festverdrahtung erfüllt.

Stellen Sie vor dem Anschließen der Schublade sicher, dass alle Kabel in der elektrischen Anlage Ihres Hauses einen ausreichenden Durchmesser haben. Ihr System sollte durch eine 10-Ampere-Sicherung geschützt sein.

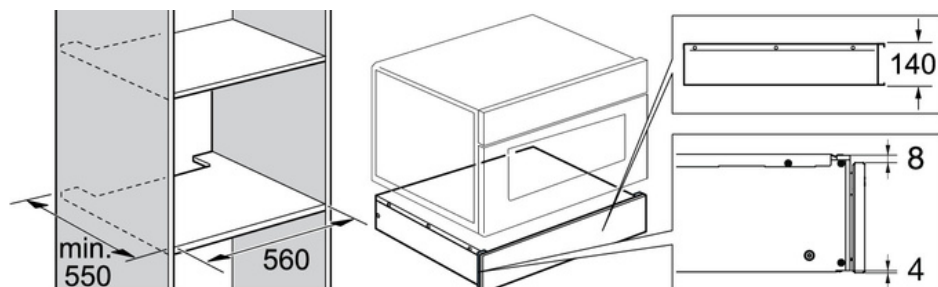
Vorbereitung



Geräteabmessungen

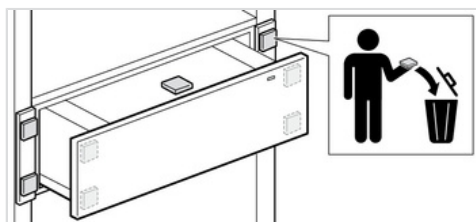
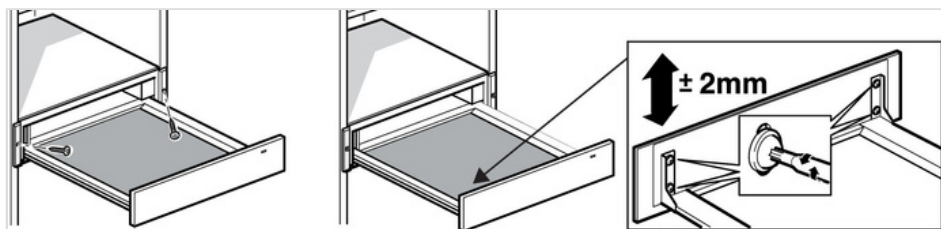
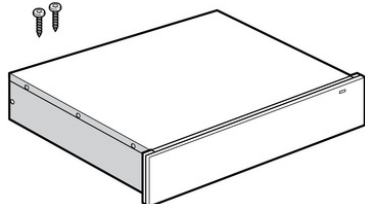


Einbaumaße



Installation

Einbau



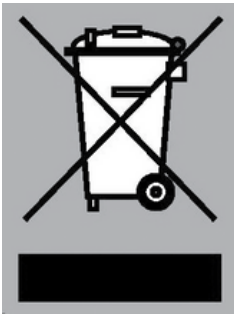
Entsorgung von Gerät und Verpackung

Bei der Herstellung dieses Geräts wurden nachhaltige Materialien verwendet. Nach Ablauf seiner Nutzungsdauer muss das Gerät umweltgerecht entsorgt werden. Informationen zur Entsorgung erhalten Sie von den zuständigen Behörden.

Die Verpackung des Geräts ist wiederverwertbar. Folgende Materialien können verwendet worden sein:

- Pappe;
- Polyethylenfolie(PE);
- FCKW-freies Polystyrol(PS-Hartschaum).

Diese Materialien sind umweltgerecht und nach den einschlägigen behördlichen Vorschriften zu entsorgen.



Das Produkt ist mit einem durchgestrichenen Abfallcontainer gekennzeichnet. Mit diesem Symbol wird darauf hingewiesen, dass Haushaltsgeräte separat entsorgt werden müssen. Das Gerät darf am Ende seiner Nutzungsdauer nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Geben Sie das Gerät bei einem kommunalen Abfallsammelpunkt oder bei Ihrem Händler ab.

Durch die separate Abgabe von Haushaltsgeräten werden Umwelt- und Gesundheitsschäden vermieden. Die bei der Herstellung dieses Geräts verwendeten Materialien lassen sich wiederverwerten, wodurch sich erhebliche Mengen an Energie und Rohstoffen einsparen lassen.

HINWEIS!

Bitte beachten: Entsorgen Sie einen zerbrochenen Keramikglasteller nicht im Glascontainer, sondern bringen Sie ihn zu Ihrem regionalen Abfallverwertungszentrum.



Konformitätserklärung

Wir erklären hiermit, dass unsere Produkte den einschlägigen europäischen Richtlinien, Normen und Vorschriften entsprechen sowie sämtliche Normen einhalten, auf welche diese verweisen.

FÜR DEUTSCHLAND:

Informationen zur Entsorgung von Altgeräten

Das Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) enthält eine Vielzahl von Anforderungen an den Umgang mit Elektro und Elektronikgeräten. Die wichtigsten sind hier zusammengestellt.

1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

2. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altalkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zer-störungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m² für Elektro- und Elektronikgeräte sowie die-jenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m², die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkom-munikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m² betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m² betragen. Vertreter haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs. 1 ElektroG, nämlich „Wärmeüber-träger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kauf-vertrages befragt. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreter unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar be-schränkt auf drei Altgeräte pro Geräteart.

4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommuni-kationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“



Das auf Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist.



HAEFELI SERVICE

No. 1 ASKO Store Switzerland

Goldgasse 3
4710 Balsthal, Switzerland
asko-shop.ch

Tel. 062 391 03 65
info@asko-shop.ch

ASKO

